

1947-11-29

AFSENDER

Johanne Christine Larsen

MODTAGER

Astrid Warberg-Goldschmidt

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Da

Dateringsbegrundelse:

Datoen er skrevet øverst s. 1

Afsendersted:

Lindøgaard pr. Dræby St.

Afsenderinfo (lakstempel, adresse m.m.):

Adressen er skrevet på kuvertens bagside

Modtagersted:

Hareskov St., Bakkevej 12

Modtagerinfo (udskrift, tilskrift m.m.):

Adressen er skrevet på kuvertens forside

Omtalte personer:

Søren -, Bibbes kammerat

Adolph Larsen

Johannes Larsen

Axel Müller

Lauritz Pedersen

Janna Schou

Børge Tinesen

Alexander Vincent

Else Warberg

Karen Warberg

Erik Warberg Larsen

Grethe Warberg Larsen

Martin Warberg Larsen

Laura Warberg Petersen

Arkivplacering:

Kerteminde Egns- og Byhistoriske

Arkiv, uden registreringsnummer

Trykt udgave:

Nej

Proveniens:

Testamentarisk gave til Østfyns

Museer fra Laura Warberg Petersen

DOKUMENTINDHOLD

Johanne/Junge spørger, om Astrid kan lægge penge til side til skatten?

Det er godt, at Axel har det bedre. Johanne håber, at der bliver råd til turen til Nyborg. Hun vil godt betale for begges cerutter. Måske kan Lauritz køre for dem.

Johanne har holdt stor middag med fasaner mm. Og hun har haft besøg af Børge Tinesen, som til sin chefs firma ville lave en reproduktion af Johannes Larsens Et Andetræk. Johanne og Adolfs forstudie til billedet var det nemmeste at gengive. Erik/Tinge og Martin/Manse fik penge for at udlåne deres skitser. Johannes Larsen har krævet at få halvdelen af nettofortjenesten, Børge Tinesen var et dejligt kulturmenneske. Måske skulle Astrid lave en børnebog til udgivelse på hans firma sammen med Janna?

Johanne og familien har lukket nogle værelser af for at spare på varmen.

TRANSSKRIFTION

[Håndskrevet på kuvertens forside:]

Fru A. Warberg Müller

Bakkevej 12

Hareskov St.

[Skrevet af ukendt:]

x Smørmærke!

1ste December 1947

besv. 10. Dec.

[Håndskrevet på kuvertens bagside:]

Lindøgaard Dræby St. Fyen.

[I brevet:]

Lindøgaard Lørd. 29-11-47.

Kære lille Dis!

Det var dog en hel Velsignelse at faa saadan et godt Brev fra dig, det var saa sandelig en god Tur, han der havde til Kontoret. Naar I faar fuld Gage baade for Nov. og Decemb. kan I saa ikke lægge lidt af det til Side til Skatten, for den bliver jo hamber til næste Aar, naar I faar mindre at leve af, men alligevel skal af med den sædv høje Skat. De Blade du skrev om, har jeg regnet sammen til 184 Kr. årlig det kan der købes en hel Del Mad for. Ja, det var som jeg vist skrev, at en Ændring paa Sagerne vilde hjælpe paa Axels Helbred – det er jo endelig ikke saa svært at regne ud, for Nerver er jo paa Spil alle Vegne. Hvor er det dog dejligt, lille Dis! Tror du nok, du kan faa Raad til det Nyborg-Ophold, som jeg ser hen til med saa stor Forventning. Skulde vi faa daarligt Vejr, har vi da nok at snakke om

indendørs. Ser du ikke ogsaa hen til det som en god Oplevelse? Vi maa se at faa det til at blive af. Naar vi kommer ind i det nye Aaar, vil jeg spare sammen til det og jeg tror ["tror" indsat over linjen] ogsaa godt, jeg kan bestride vort fælles Cerutbehov, din Rejse til Nyborg er jo dyrere end min. Saa vil Lauritz hente os ud til dem, saa du faar Bibbe at se i hendes Hjem, og maaske han ogsaa vil køre os en Tur f. Eks. til Glorup, til de gode Titter – det har jeg nu ikke talt med ham om, men han er vældig flink med Bilen hvis hans Dæk bare vil holde, de er frygtelig skrøbelige og han kan ikke faa nye. – Vi havde saadan en morsom Aften

2 Jo ["Jo" overstreget] i Torsdags. Vi havde faaet dem til at komme herud og havde lavet fin Aftensmad til dem: Dug paa Bordet, Bajere – den sidste Rest fra Gildet – 2 Fasaner, henkogte og pænt koldt Bord; de var begejstrede og overraskede. De kom om Eftermiddag, men vi havde saadan et morsomt Besøg; Gretes Bror, Børge, arbejder hos en Mand, der hedder Vincent – fransk Afstamn. – han har en en Gros Forretn. Med Luksusting Julekort, Servietter, Gengivelse af Malerier, Børnebøger o.s.v. o.s.v. ["o.s.v. o.s.v." indsat over linjen] De kom for at se det Maleri af Las med Agraren, der sidder paa Andetræk; Tinge og Manse har jo hver sit Maleri, Studier af ["af" overstreget] til det store som hænger paa Statens Museum for Kunst. Han valgte vores fordi det var lettere at gengive. Dagen efter skulde de ud til Las for at blive enige med ham; de har før lavet noget af hans, og da fik han 8000 Kr. men denne Gang menes han at ville forlange Halvdelen af Nettofortjenesten, og det er jo et skrappt Forlangende. Du kan ikke tænke dig, hvor den Mand var henrivende. Dis, der er nu noget ved Kulturmennesker! man ved det øjeblikkelig naar han træder ind i ens Stue, og soler sig ved at være sammen med et Kulturmenneske, og saa var han saa elskelig; vi snakkede og snakkede og faldt saa glimrende sammen. Som vi ærgrede os, da det for sent gik op for os, at vi godt kunde have faaet dem, ham og Børge altsaa, til at blive, for de skulde hen til Odense og sove der. Selv Agraren sagde, at det var helt vemodigt at sige Farvel til ham. Ham maa vi henvende os til, hvis

3 du laver en Børnebog, han "gør" i den Slags, du kunde maaske sammen med Janna tjene store Penge ved det.

Det havde først været Mening, de skulde laane det Billede, som Tinge har, og da det saa blev vores, sagde Børge til ham, at saa blev Tinge vist lidt skuffet, saa sagde Vincent straks: godt, saa siger vi 500 Kr, saa kan de faa 250 Kr hver – Tinge og Manse altsaa. Bare for at laane det Billede!! Til Aftenkaffen kørte Lauritz ned eft. Grete og Tinge, Søren ankom i Bil, og vi havde en umaadelig morsom Aften Næ, hvor Snakken gik. Vi havde anstrengt os, havde til Kaffen hjemmebagt Franskbrød m. Ost og

Marmelade, en Lagkage med Chokoladeglassur samt en Æblekage, godt m. Flødesk. De jublede højt, da det kom paa Bordet. Det var sidste Aften i vores gode Stue; næste Morgen flyttede vi ned i Spisestuen; vi tør ikke mere fyre deroppe, for Brændselet svinder foruroligende. Det værste er jo med Julen, men saa fyrer vi op i Manses Stue, Havestuen lige til Juleaften, saa vi kan have Julestue der. Her er saamænd ellers hyggeligt nok; Gulvtæppet er her nede, mine pæne Blomster er flyttet herved, jeg har 3 blomstrende Alpevioler, hvoraf den ene er selvopdreven og jeg har to andre som endnu ikke er kommen i Blomst. Her er yndigt, men alligevel savner jeg jo min Stue.

Søren er en Kammerat af Bibbe fra Middelf. Sinds.s.h. hun har været et Aar i Paris som Nurse er nu sygeplejerske i Kjerteminde en meget sød Pige. - - Vi har det alle godt her. Hermed 1 Smørkrk.

Masser af Hilsner til Jer begge

# KILDER TIL DANSK KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

## OMTALTE VÆRKER



Johannes Larsen: På andetræk. 1882-1920. Olie på lærred. 76,5 x 87 cm. Statens Museum for Kunst

KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET



**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET



Lindøgård

Lörd. 29-11-47.

Kære lille Ni!

Det var dog en vel Velsignelse at  
saa sadan et godt Brev fra dig, det  
var saa sandelig en god Tjeneste  
der havde til Kommet. Naar saa  
fuld Gage baade for Nov. & Decemb.  
kan I saa ikke lægge lidt af det  
til Side til Skatten, for den bliver  
jo hambar til næste Aar, naar I  
faar mindre at leve af, men alligevel  
skulde skæ af med den vedr. lige  
Skat. De Blad du skree om, har jeg  
regnet sammen til 184 Mk. årlig.  
Det kan du kække en hel del Mad  
for. Ja, det var saa jeg vist skree, at  
en Ordning paa Tagerne vilde hjælpe  
paa Avels Helbred - det er jo endelig  
ikke saa svært at regne ud, for  
Nerven er jo paa Spib alle Vegne.  
Hvor er det dog dejligt, lille Ni!  
Tror du nok, du kan faa Raad

Sil det Nyborg-Ophold, som j  
ser hen til vied saa stor Forbent-  
ning. Skulde vi faa daarlige  
Vejr, kan vi da nok at smukke  
om indendørs. Ser du ikke ogsaa  
hen til det som en god Oplevelse?  
Vi maa se at faa det til at  
blive af. Naar vi kommer ind  
i det nyeaar, vil j spare sam-  
men til det og j <sup>for</sup> saa godt, at  
j kan bestride nok fælles be-  
ruet behov, din Rejse til Nyborg  
er jo dyrest end min. Saa vil  
Iauritz henke os ud til dem,  
saa du faar Billet ad se i hendes  
Hjem, og maaske kan ogsaa vil  
Kore os en Tur f. Eks. til Glorup,  
sil de gode Tiber - det kan j nu  
ikke tall med ham om, men  
han er veldi flink med Billet  
hvis hans Sak han vil haalde,  
de er pygdelj skraabelj og han  
kan ikke faa nye. - Vi havde  
saadan en morsom Aften



2. De i Torsdags. Vi havde faaet  
den sig at komme herint og  
havde lauset sin Aftensmat  
til dem: Sog paa Bordet, Bajere-  
-den sidde Rest fra Gildet - 2 Faarner,  
Lienkage og paa et kaldt Bord, de  
var meget trøst og overrasket.  
De kom om Eftermiddag, men vi  
havde saadan et morsomt Be-  
søg; Geertes Bror, Börge, arbejder her  
en Mand, der hedder Vincent  
-fransk Afstamm. - han var en  
en Gros Forret. med duktig ting  
fuldkort, Servietter, Genjuelte af  
Maleri, Børne bøger <sup>o.s.v. o.s.v.</sup> De kom  
for at se paa det Maleri af das  
med Agrasen, der sidde paa  
Andetret, Ting og Mame han jo  
live sig Maleri, Studier af til  
det store som hangen paa Statens  
Museum for Kunst. Han valgte  
novo fordi det var lettere at ge-  
give. Sagen eflu skuede de sig  
til das for at blive enig med

ham, de har for læst noget  
af hans, og da fik han & søster  
men derimod Gær, mener han  
at ville fulange Halvdelen af  
Nettofortjenesten, & det er jo  
et skraft Fulangende. Det kan  
ikke tænke sig, hvor den Mand  
var liebrændende. Vis, der er  
nu noget net Kulturmenneske-  
sker! man net det gjældelighed  
naa han træder ind i en Stue,  
og sæt sig net at vade sammen  
net et Kulturmenneske, og så  
var han saa elskelig; vi snakket  
og snakket og faldt saa glim-  
rende sammen. Som vi dog  
er, da det for sent gik og for os,  
at vi godt kunde have faaet  
dem, ham og Birge altsaa, til at  
blive, fordi skulde han til den  
og sonde det. Selv Agriem sagde,  
at det var helt nødvendigt at  
sige Farnet til ham. Han  
naa vi liebrændende og til, her;

3 du lover en Börnehøj, han  
"gik" i den Slags, du kunde  
maa ske sammen med fjerne  
Agerne store Penge ved det.

Det havde først været Meeningen,  
at de skulde laane det Billedet,  
saa Tingy laa, og da det saa blev  
vores, sagde Börge til hane, at  
saa blev Tingys vist lidt skuffet,  
saa sagde Vincent straks: godt,  
saa siger vi 500 Kr, saa kan de  
jaa 250 Kr hver - Tingy og Maane  
altsaa. Bare for at laane det  
Billedet!!

Til Aften kafferi hørte Laccrite  
net eft. Grete og Tingy, Løren  
ankom i Bib, og vi havde en  
smaaadelt; men om Aften  
na, hvor Snakken gik. Vi havde  
anværet os, havde til Kaffen  
Lijemmede og Franciskid m.  
Det og Marmelad, en dagkage  
med Chokolade og glasser  
samt en Abblekage, godt m. Feddeh.

de juletræ højt, da det kom  
fra Bordet. Det var sidste  
Aften i vores gamle Stue; næste  
Morgen flyttede vi ned i Spejls-  
stuen; vi fik ikke mere fyre-  
degnene, for Brandet svindte  
forvælgende. Det varde en jo  
med julen, men saa fyren  
vi op i Morsens Stue, Havestuen  
høj til Juleaften, saa vi kan  
have juletræ der. Her er  
saarant eller bygget 3 væk;  
Gulvækket er her ved, mine  
pære Blaster er flyttet her-  
ned, jeg har 3 blasterende Alpe-  
viale, hvoraf den ene er selv-  
opdreven og jeg har to andre som  
endnu ikke er kommen i Blaster.  
Her er yndigt, men alligevel  
samer jeg jo min Stue.  
Jeg er en Kammerat af Bibbe  
fra Middelf. Linds. s. l. Min kan  
varet et Aar i Paris som Nurse  
er en Sygeplejerske i Kjøbenhavn,  
en meget sød Pige. — Vi har det  
alle godt her. Hermed i Paris omk.  
Mærk af Hilner til jer begge fra din  
Jens